

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 12 (1894)  
**Heft:** 136

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnements:**  
(inkl. Porto)  
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2<sup>te</sup> Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2<sup>te</sup> Semester Fr. 12.  
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.  
Preis einzelner Nummern 25 Cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

**Abonnements:**  
(Port compris)  
Suisse: un an fr. 6, 2<sup>e</sup> semestre fr. 3. Etranger: un an fr. 22, 2<sup>e</sup> semestre fr. 12.  
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berna.  
Prix du numéro 25 cts.

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Versendung regelmässig <i>Mittwoch und Samstag</i> abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen.	Redaktion und Administration im schweizerischen Departement des Auswärtigen, Abteilung Handel.	Rédaction et Administration au Département fédéral des Affaires étrangères, Division du commerce.	La feuille est expédiée régulièrement les <i>mercredi et samedi</i> soir; elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins.
Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts., per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.		Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berna, et par les Agences de publicité.	

**Inhalt — Sommaire.**

Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Handelsregister. —  
Registre du commerce. — Einnahmen der Zollverwaltung. — Recettes de l'administration  
des douanes. — Handelsverkehr mit England. — Ausländische Banken. — Banques  
étrangères. — Télégramme.

### Amtlicher Teil. — Partie officielle.

**Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.**

**Konkurrenzeröffnungen. — Ouvertures de faillites.**

(B.-G. 231 und 232.) (L. P. 231 et 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und  
alle Personen, die auf in Händen eines  
Gemeinschuldners befindliche Vermögens-  
stücke Anspruch machen, werden aufge-  
fordert, binnen der Eingabefrist ihre Forde-  
rungen oder Ansprüche, unter Einlegung  
der Beweismittel (Schuldscheine, Buchaus-  
züge etc.) in Original oder amtlich be-  
gläubigter Abschrift, dem betreffenden  
Konkursante einzulegen.

Desgleichen haben die Schuldner der  
Gemeinschuldner sich binnen der Eingabe-  
frist als solche anzumelden, bei Straffolgen  
im Unterlassungsfall.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als  
Pfandgläubiger oder aus andern Gründen  
besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein  
Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem  
Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei  
Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle  
ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zu-  
dem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können  
auch Mitschuldner und Bürgen des Gemein-  
schuldners, sowie Gewährspflichtige bei-  
wohnen.

Les créanciers des faillis et ceux qui  
ont des revendications à exercer, sont  
invités à produire, dans le délai fixé pour  
les productions, leurs créances ou revendica-  
tions à l'office et à lui remettre leurs  
moyens de preuve (titres, extraits de livres,  
etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de  
s'annoncer, sous les peines de droit, dans  
le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli,  
en qualité de créanciers gagistes ou à quel-  
que titres que ce soit, sont tenus de les  
mettre à la disposition de l'office, dans le  
délai fixé pour les productions, tous droits  
réservés; faute de quoi, ils encourront les  
peines prévues par la loi et seront déchus  
de leur droit de préférence, sauf excuse  
suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres  
garants du failli ont le droit d'assister aux  
assemblées des créanciers.

**Ct. de Berne. Office des faillites de Delémont. (K.-E. 937)**

Faillis: Pfister, A., et Chappuis, société en nom collectif, atelier de  
polissages, finissages, dorure, argenture et nickelage de boîtes de montres,  
à Develier.

Date de l'ouverture de la faillite: 25 mai 1894.  
Première assemblée des créanciers: Mercredi, 13 juin 1894, à 2 heures  
du soir, à l'office des faillites de Delémont.  
Délai pour les productions: 6 juillet 1894.

**Kt. Thurgau. Betreibungsamt Märstetten (K.-E. 918)**

*im Auftrage des Konkursamtes Weinfelden.*

Gemeinschuldner: Gilg, Johann, Schuhfabrikant, in Märstetten.  
Datum der Konkurseröffnung: 2. Juni 1894.  
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 15. Juni 1894, nachmittags  
2 Uhr, im Rathaus Weinfelden.  
Eingabefrist: Bis 6. Juli 1894.

**Ct. de Vaud. Office des faillites de Vevey. (K.-E. 917)**

Faillie: Société anonyme des ateliers de constructions  
mécaniques de Vevey.

Date de l'ouverture de la faillite: 31 mai 1894.  
Première assemblée des créanciers: Vendredi, 15 juin 1894, à 2 heures  
après-midi, à l'Hôtel-de-ville de Vevey.  
Délai pour les productions: 6 juillet 1894.

**Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (K.-E. 919)**

Successions répudiées des:  
1<sup>o</sup> Rey, Georges, quand vivait instituteur, à Chêne-Bourg, domicilié  
16, Chemin de Villereuse, à Genève.  
Date de l'ouverture de la liquidation: 20 avril 1894.  
Liquidation sommaire: (Art. 231 de la loi sur la poursuite).  
Délai pour les productions: 26 juin 1894.

**2<sup>o</sup> Fischer, Adalbert-Hermann, quand vivait mécanicien, domicilié**

7, Rue Pradier, à Genève.  
Date de l'ouverture de la liquidation: 28 mai 1894.  
Liquidation sommaire: (Art. 231 de la loi sur la poursuite).  
Délai pour les productions: 26 juin 1894.

**Kollokationsplan. — Etat de collocation.**

(B.-G. 249 u. 250.) (L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte  
Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft,  
falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem  
Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié,  
passe en force s'il n'est attaqué dans les  
dix jours par une action intentée devant  
le juge qui a prononcé la faillite.

**Kt. Solothurn. Konkursamt Solothurn. (Ko. 900/901)**

Gemeinschuldner:  
1) Heri, Ida, geb. Eggenschwyler, Inhaberin der Firma «Frau Ida Heri»,  
Wirtschaftsbetrieb, Hotel zum «Jura», in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 93 vom  
14. April 1894, pag. 375).  
Anfechtungsfrist: Bis 16. Juni 1894.

2) Kohler, Eduard, Bijoutier, in Solothurn, Inhaber der Firma «Ed.  
Kohler», Gold- und Silberwarenhandlung, in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 101 vom  
21. April 1894, pag. 409).  
Anfechtungsfrist: Bis 16. Juni 1894.

**Kt. Basel-Stadt. Konkursamt Basel-Stadt. (Ko. 923)**

Gemeinschuldner: Nathan-Littmann, Nathan, Mercerie und Bonnet-  
teriewarendetailant, Weiherweg 38, Basel (S. H. A. B. Nr. 79 vom 31. März  
1894, pag. 317).  
Anfechtungsfrist: Bis 16. Juni 1894.

**Kt. Appenzel A.-Rh. Konkursamt Hinterland in Herisau. (Ko. 922)**

Gemeinschuldner: Ritz, Jakob, Stickfabrikant, von und in Herisau, von  
der Firma «Ritz und Vetter» (S. H. A. B. Nr. 36 vom 15. Februar 1893,  
pag. 145).  
Anfechtungsfrist: Bis 16. Juni 1894.

**Kt. St. Gallen. Konkursamt Neutoggenburg in Lichtensteig. (Ko. 921)**

Gemeinschuldner: Pozzi-Braun, Anton, Baumeister, in Wattwil  
(S. H. A. B. Nr. 24 vom 3. Februar 1894, pag. 95).  
Anfechtungsfrist: Bis 16. Juni 1894.

**Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (Ko. 924)**

Faillie: Tagand, veuve, négociante, 46, Rue ancienne, à Carouge-Genève  
(F. o. s. du c. du 28 avril 1894, n<sup>o</sup> 107, pag. 435).  
Délai pour intenter l'action en opposition: 16 juin 1894.

**Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation.**

(B.-G. 251.) (L. P. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte  
Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft,  
falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem  
Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié,  
passe en force s'il n'est attaqué dans les dix  
jours par une action intentée devant le juge  
qui a prononcé la faillite.

**Kt. Zürich. Konkursamt Pfäffikon. (A. Ko. 925)**

Gemeinschuldner: Weber, Jacob, Wirt, in Oberbalm-Pfäffikon (S. H. A. B.  
Nr. 49 vom 3. März 1894, pag. 195 und Nr. 107 vom 28. April 1894, pag. 435).  
Anfechtungsfrist: Bis 16. Juni 1894.

**Kt. Zürich. Konkursamt Thalwil. (A. Ko. 935<sup>e</sup>)**

Gemeinschuldner: Henning, Hugo, wohnhaft gewesen in Bendlikon-  
Kilchberg, dato unbekannt abwesend, Inhaber der Firma «H. Henning», Bunt-  
papierfabrik, in Kilchberg (S. H. A. B. Nr. 267 vom 23. Dezember 1893,  
pag. 1089 und Nr. 49 vom 3. März 1894, pag. 195).  
Anfechtungsfrist: Bis 16. Juni 1894.

**Kt. Bern. Konkursamt Bern-Stadt. (A. Ko. 926)**

Gemeinschuldner: Wäber, Hugo-Friedrich, gew. Messerschmied, auf  
dem Waisenhausplatz, in Bern (S. H. A. B. Nr. 101 vom 21. April 1894,  
pag. 409 und Nr. 130 vom 30. Mai 1894, pag. 527).  
Anfechtungsfrist: Bis 16. Juni 1894.

**Widerruf des Konkurses. — Révocation de la faillite.**

(B.-G. 195 u. 317.) (L. P. 195 et 317.)

**Kt. Zürich. Bezirksgericht Zürich, II. Sektion. (W. 727)**

Gemeinschuldnerin: Frau Piguët-Gehring, Clara, Bäckerin, Kuttel-  
gasse 15, Zürich I (S. H. A. B. Nr. 174 vom 29. Juli 1893, pag. 707; Nr. 1  
vom 3. Januar 1894, pag. 1; Nr. 101 vom 21. April 1894, pag. 410 und Nr. 133  
vom 2. Juni 1894, pag. 540).  
Datum des Widerrufs: 29. Mai 1894.

**Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.**

(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

**Kt. Bern. Konkursamt Laufen. (St. 931)**

Gemeinschuldner: Nachlass des Nebel, Franz, gew. Landwirt, in  
Röschenz (S. H. A. B. Nr. 86 vom 7. April 1894, pag. 345 und Nr. 117 vom  
12. Mai 1894, pag. 475).  
Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Samstag, den 7. Juli 1894, nach-  
mittags von 3 Uhr an, in der Wirtschaft «Sigmund Cueni» in Röschenz.

Datum der Auflegung der Steigerungsbedingungen: Vom 26. Juni 1894 an.  
Bezeichnung der zu versteigernden Liegenschaften:

Abchnitt	Nr.	Aren	Centi-Aren	a. Gemeinde Laufen:	Grundsteuer-schätzung Fr.
1)	B 377	16	90	Acker im mittleren Blauen . . . . .	376 —
2)	411/12	94	20	» » » . . . . .	524 —
3)	454	37	—	» in Kohlrüti . . . . .	124 —
4)	456	17	40	» » » . . . . .	60 —
5)	458	141	90	» » » . . . . .	465 —
6)	466	158	20	» » » . . . . .	531 —
7)	{ 476 477 }	67	20	» » » . . . . .	224 —
8)	487	17	35	» » » . . . . .	57 —
9)	490	15	60	» » » . . . . .	53 —
10)	504	25	70	» » » . . . . .	143 —
11)	C 40	24	55	» Ober-Zielberg . . . . .	764 —
12)	D 268	23	85	» vor der Fluh . . . . .	742 —
13)	134	1	40	Bünde in der Bünden . . . . .	66 —
14)	143 <sup>b</sup>	2	15	» » » . . . . .	98 —
15)	A 3 <sup>a</sup> 4 <sup>a</sup> 3 <sup>b</sup> 4 <sup>b</sup> 3 <sup>c</sup> 4 <sup>c</sup> 6 <sup>a</sup> 1	20	15	Bei der Kirche, Wohnhaus, Scheune, Stallung, Haussitz, Baumgarten, Grasgarten und Zubehörden . . . . . Brandversichert unter Nr. 68 für Fr. 8900. —	9504 —

b. Gemeinde Laufen:  
16) B 943 37 30 Acker im Dürrenboden . . . . . 704 —

**Kt. St. Gallen.** Konkursamt Tablat in St. Fiden. (St. 932)

Gemeinschuldner: Goldinger, Otto-Joh., Spezereihändler, Metzger-  
gasse 28, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 64 vom 17. März 1894, pag. 257 und  
Nr. 115 vom 9. Mai 1894, pag. 467).

Datum der Auflegung der Steigerungsbedingungen: Vom 25. Juni 1894 an.  
Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Montag, 9. Juli 1894, abends 5 Uhr,  
im «National» Buchenthal, St. Fiden.

Bezeichnung der zu versteigernden Liegenschaften:

1) Ein Wohnhaus Nr. 1789, assekuriert und geschätzt Fr. 49,800.

2) 3,18 Aren Hausplatz und Boden, geschätzt Fr. 1,900.

Im Buchenthal, Gemeinde Tablat gelegen.

Schätzungssumme: Fr. 21,700.

**Ct. de Genève.** Office des faillites de Genève. (St. 928)

Faillis:

1<sup>o</sup> Hantsch, Adolphe, fils, négociant, 2, Rue Céard, Genève (F. o. s.  
du c. du 19 août 1893, n<sup>o</sup> 184, page 749 et du 15 novembre 1893, n<sup>o</sup> 239,  
page 971).

Lieu, jour et heure des enchères: Samedi, 9 juin 1894, à 10 heures du  
matin, à Grange-Canal, Villa du Salève, Genève.

Désignation des objets mis en vente: Piano, guéridons, table à écrire,  
lavabo, glace, paravent, chaises fantaisie, tapis, dressoir, chaises cannées,  
rembourrées et pliants, casier à musique, fauteuils, étagères, canapé tableaux,  
tables, garnitures de fenêtres, candélabres, fauteuil-balançoire, secrétaire,  
calorifère, pendule, armoire à glace, chaise longue, etc.

2<sup>o</sup> Ponge, Emile, négociant, Rue des Etuves, Genève (F. o. s. du c.  
du 24 février 1894, n<sup>o</sup> 43, pag. 171; du 11 avril 1894, n<sup>o</sup> 90, page 361 et  
du 16 mai 1894, n<sup>o</sup> 119, page 484).

Lieu, jour et heure des enchères: Samedi, 16 juin 1894, à 9<sup>1/2</sup> heures  
du matin, salle des ventes, 27, Boulevard helvétique, Genève.

Désignation des objets mis en vente: Chaussures assorties, soit bottines  
pour hommes, souliers pour dames, pantoufles diverses, souliers d'enfants, etc.  
Agencement, soit étagères en fer, pupitre, bureau, chaises cannées, porte-  
parapluies, 2 lampes congo et un chat botté. (St. 929)

Succession repudiée de Trönl, Charles-Frédéric-Aloys, quand  
vivait cafetier, Boulevard St. Georges, Genève (F. o. s. du c. du 2 décembre  
1893, n<sup>o</sup> 252, page 1023 et du 7 mars 1894, n<sup>o</sup> 52, page 209).

Lieu, jour et heure des enchères: Samedi, 16 juin 1894, à 9<sup>1/2</sup> heures  
du matin, 27, Boulevard helvétique, salle des ventes, à Genève.

Désignation des objets mis en vente: Meubles divers, soit lits fer, sommier,  
matelas, couvertures, lavabos, tables de nuit, chaises pailées, lampes, pendule,  
malle, vêtements divers. (St. 930)

## Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.

**Verlängerung der Nachlassstundung. — Prolongation du sursis concordataire.**  
(B.-G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)

**Kt. Luzern.** Gerichtsausschuss des Bezirksgerichtes Luzern. (V. N. 933)

Schuldnerin: Frau Hindemann-Widmer, Marie, Bazar, Baselstrasse,  
Luzern (S. H. A. B. Nr. 90 vom 11. April 1894, pag. 362).

Verlängerung der Stundung: Bis 19. Juli 1894.

**Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation de concordat.**

(B.-G. 304.)

(L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

**Kt. Bern.** Gericht (1. Instanz): Gerichtspräsident von Biel. (N. V. 934)

Schuldner: Girardin-Bourgeois, Louis, Uhrenfabrikant, in Biel  
(S. H. A. B. Nr. 79 vom 31. März 1894, pag. 317).

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Donnerstag, den 14. Juni 1894,  
nachmittags 3 Uhr, im Bureau des Richteramtes Biel.

**Bestätigung des Nachlassvertrags. — Homologation du concordat.**

(B.-G. 308.)

(L. P. 308.)

**Ct. de Berne.** Tribunal (1<sup>re</sup> instance): (N. B. 935)

Président du tribunal de Courtelary.

Débitur: Brugger, Paul, tailleur, à Tramelan-dessous (F. o. s. du c.  
du 14 mai 1894, n<sup>o</sup> 61, page 246 et du 23 mai 1894, n<sup>o</sup> 124, page 504).

Date de l'homologation: 24 mai 1894.

**Kt. Luzern.** Gerichtsausschuss des Bezirksgerichtes Luzern. (N. B. 936)

Schuldnerin: Frau Sigrist-Furrer, Barbara, an der Langensend-  
strasse, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 40 vom 21. Februar 1894, pag. 159; Nr. 74  
vom 28. März 1894, pag. 297 und Nr. 119 vom 16. Mai 1894, pag. 483).

Datum der Bestätigung: 21. Mai 1894.

## Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

**I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.**

**Zürich — Zurich — Zurigo**

1894. 1. Juni. **Internationale Verbandstoff-Fabrik Filiale Zürich** in  
Zürich I (S. H. A. B. Nr. 90 vom 1. August 1888, pag. 689); Hauptnieder-  
lassung dieser Aktiengesellschaft in Schaffhausen. Die Prokura des Franz  
Xaver Osswald-Grimm ist infolge dessen Rücktrittes erloschen; dagegen  
hat der Verwaltungsrat am 23. Mai 1894 zum Geranten der herwärtigen  
Filiale gewählt: Arnold Steinmann von Glarus, in Zürich I, und ihm Pro-  
kura erteilt.

2. Juni. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **H. C. Bluntschli  
& Co.** in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 227 vom 25. Oktober 1893, pag. 924),  
Gesellschafter: Hans Caspar Bluntschli und Emil Hubacher, und Prokurist  
Adolf Treusein, hat sich aufgelöst und es ist diese Firma erloschen.

Inhaber der Firma **Hans Casp. Bluntschli** in Zürich I, welche die  
Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft übernimmt, ist Hans  
Casp. Bluntschli von Zürich, in Zürich I. Plantagen-Betrieb in Indien,  
Import und Export. Münsterhof 17. Die Firma erteilt Einzel-Prokura an  
Eugen Bluntschli von Zürich, in Zürich II, und an Adolf Treusein von  
Hamburg, in Zürich I.

**Basel-Stadt — Bâle-ville — Basilea-Città**

1894. 1. Juni. Die Firma **Heb Bertrams** in Siegen (Preussen), Inhaber  
Heinrich Bertrams in Burscheid (Preussen), eingetragen im Handelsregister  
des Königl. Amtsgerichtes Siegen, hat am 1. Juni 1894 in Basel eine  
Zweigniederlassung unter der gleichen Benennung errichtet. Zur Vertretung  
derselben sind der Firmeninhaber und der Prokuratör Albert Richartz  
in Burscheid beauftragt. Natur des Geschäftes: Knieblechrohrenfabrik. Geschäfts-  
lokal: Utengasse 5.

1. Juni. Aus dem Vorstand (Betriebskommission) der Genossenschaft  
unter der Firma **Allgemeiner Consum-Verein** in Basel sind ausgeschieden:  
Ernst Grether-Ludwig, Friedrich Eglin-Madörin und Eduard Binkert-Bohrer.  
An ihre Stelle sind gewählt worden: David Erne-Plüss von Basel, Johann  
Friedrich Schär von Basel und Arnold Däster von Balzenwyl (Aargau),  
alle wohnhaft in Basel. An Stelle des ausgeschiedenen Ernst Grether wurde  
Christian Gass als Delegierter bezeichnet. Derselbe ist berechtigt, in Ver-  
bindung mit dem andern Delegierten Georg Heckendorn oder dem Ver-  
walter Samuel Jakob Schaffner gemeinsam die rechtsverbindliche Unter-  
schrift zu führen.

**Appenzel A.-Rh. — Appenzel-Rh. ext. — Appenzello est.**

1894. 2. Juni. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Johannes  
& Ernst Rohner** in Rehetobel (S. H. A. B. Nr. 125 vom 30. August 1890,  
pag. 637) hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven  
gehen über an die Firma «Joh. Rohner» in Rehetobel.

Inhaber der Firma **Joh. Rohner** in Rehetobel ist Johannes Rohner von  
und in Rehetobel. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der er-  
loschenen Firma «Johannes & Ernst Rohner». Natur des Geschäftes: Fabrik-  
ation mechanischer Stickereien und Stückwaren. Geschäftslokal: Buch-  
schwendi.

2. Juni. Inhaber der Firma **Ernst Rohner** in Rehetobel ist Ernst Rohner  
von und in Rehetobel. Natur des Geschäftes: Ferggerei mechanischer  
Stickereien. Geschäftslokal: Häusern.

**St. Gallen — St-Gall — San Gallo**

**Berichtigung.** In Nr. 433 des S. H. A. B. vom 2. Juni 1894, pag. 540  
unten soll es heissen: Inhaber der Firma **Domenico Boscardin** in St. Gallen  
ist Domenico Boscardin etc. anstatt: Inhaber der Firma «Matteo Decimo  
Boscardin» in St. Gallen ist Matteo Decimo Boscardin, etc.

1894. 2. Juni. Die Firma **Löwenapotheke u. Droguerie von Joh.  
Reichardt** in Gossau (S. H. A. B. Nr. 68 vom 20. März 1893, pag. 273)  
ist infolge Verkaufes an Erwin Sailer erloschen.

Inhaber der Firma **Löwenapotheke u. Droguerie v. E. Sailer** in Gossau  
ist Karl Georg Erwin Sailer von Wyl, in Gossau. Diese Firma übernimmt  
die Aktiven und Passiven der genannten erloschenen Firma. Natur des  
Geschäftes: Apotheke und Droguerie.

**Thurgau — Thurgovie — Thurgovia**

1894. 1. Juni. Die Firma **Ulrich Uetz, Käser**, in Heldsweil  
(S. H. A. B. Nr. 132 vom 11. Juni 1891, pag. 538), hat ihr Domizil nach  
Spitzenreute bei Amrisweil verlegt.

**Waadt — Vaud — Vaud**

**Bureau de Lausanne.**

1894. 1<sup>er</sup> juin. La raison **C. Rehm pharmacien**, à Lausanne (F. o. s. du c.  
du 17 janvier 1883, n<sup>o</sup> 4, page 31), est radiée ensuite de remise de com-  
merce.

1<sup>er</sup> juin. Le chef de la maison **J. Amann**, à Lausanne, est Jules Amann,  
de Wängi (Thurgovie), domicilié à Lausanne. Genre de commerce: Pharm-  
acie. 17, Rue St. Pierre.

1<sup>er</sup> juin. Les raisons suivantes sont radiées d'office ensuite du départ  
des titulaires:

**H. Libaut**, cigares et tabacs, à Lausanne (F. o. s. du c. du 27 février  
1890, n<sup>o</sup> 28, page 152).

**Fanchette Mallavaux**, agence de publicité, à Lausanne (F. o. s. du c.  
du 30 septembre 1885, n<sup>o</sup> 97, page 630).

**V. Pitteloud**, pharmacie, à Lausanne (F. o. s. du c. du 23 avril 1883,  
n<sup>o</sup> 58, page 459).

**Eug. F. Lecoultré**, vins et liqueurs, à Lausanne (F. o. s. du c. du  
27 février 1892, n<sup>o</sup> 47, pag. 187).

**L. Ramuz**, chaussures, à Lausanne (F. o. s. du c. du 4 novembre  
1885, n<sup>o</sup> 107, page 690).

**Victor Jullier**, cafetier, à Lausanne (F. o. s. du c. du 29 mars 1892,  
n<sup>o</sup> 77, page 306).

**Michel Gippa**, ferblantier, à Lausanne (F. o. s. du c. du 8 juin 1883,  
n<sup>o</sup> 84, page 673).

**Davatz**, fabrique de boutons, à Lausanne (F. o. s. du c. du 9 avril  
1887, n<sup>o</sup> 36, page 273). La procuracy conférée par cette maison à Antoine  
Calvet a cessé de produire ses effets.

**L. Gabet**, représentant de commerce, à Lausanne (F. o. s. du c. du  
4 juin 1887, n<sup>o</sup> 57, page 438).

**Massera Pierre**, entrepreneur, à Lausanne (F. o. s. du c. du 7 mars  
1883, n<sup>o</sup> 33, page 249).

**J. Meyer**, serrurerie, à Lausanne (F. o. s. du c. du 19 juin 1883,  
n<sup>o</sup> 91, page 730).

**Chs Duboux**, épicerie, à Lausanne (F. o. s. du c. du 24 décembre 1883, n° 138, page 991).

**H. Pièce-Colard**, boucherie, à Lausanne (F. o. s. du c. du 9 mars 1883, n° 34, page 260).

2 juni. La raison **H. Henny**, à Prilly, commerce de fromages et vins (F. o. s. du c. du 30 avril 1883, n° 62, page 495), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

**Bureau de Vevey.**

1er juin. Sous la raison sociale **Bottelli et Reich**, à Montreux, Charles-Pierre Bottelli des Planches, entrepreneur de maçonnerie, y domicilié, et Joseph-Adolphe Reich de Degersheim (St-Gall), architecte, domicilié aussi à Montreux, ont constitué une société en nom collectif qui a commencé le 1er mai 1894. Genre de commerce: Entreprises de constructions de bâtiments, de routes et terrasses. Bureaux: Rue Industrielle, à Montreux.

2 juin. La raison **J. Junod-Noverraz**, à Chailly (F. o. s. du c. du 25 avril 1890, n° 60, page 337), est radiée, le chef de cette raison ne faisant plus le chiffre d'affaires prévu par l'article 13 du règlement fédéral du 6 mai 1890.

2 juin. Le chef de la maison **Jean Emile Bron**, à Montreux, est Emile Bron de St-Saphorin (Lavaux), domicilié à Montreux. Genre de commerce: Boulangerie-épicerie. Magasin: 8, Avenue Nestlé.

**Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel**

**Bureau du Locle.**

1894. 18 mai. La raison de commerce **Louis Noirjean**, au Locle (F. o. s. du c. du 4 avril 1883, n° 48, page 371), est radiée à la demande du titulaire qui a cessé d'exploiter depuis sept mois le café-brasserie qu'il desservait au Locle.

**Bureau de Neuchâtel.**

1er juin. Sous la dénomination de **Corporation des tireurs de la Ville de Neuchâtel**, il est fondée, par statuts en date du 1er avril 1894, une société qui a son siège à Neuchâtel et pour but de s'occuper de tout ce qui concerne le tir en général et de créer une maison des tireurs à Neuchâtel. La société se fait inscrire au registre du commerce en vertu de l'article 716 c. o. Toute société de tir ayant son siège dans la circonscription communale de Neuchâtel a droit de se faire recevoir de la corporation aux conditions d'admission qui seront fixées par l'assemblée des délégués. Celle-ci statue également sur les démissions et exclusions de sociétés. Les sociétés fondatrices de la corporation ne peuvent s'en retirer avant l'année 1900. Les publications et convocations de la corporation sont faites par la voie des journaux. La corporation est administrée par un conseil de quinze membres élus par l'assemblée des délégués des sociétés faisant partie de la corporation. Elle est représentée vis-à-vis des tiers par le président et le secrétaire, ou leurs remplaçants, lesquels l'engagent par leurs signatures collectives. Le président est Alfred Bourquin; le vice-président Louis Perrier; le secrétaire Paul Bovet, et le secrétaire adjoint Jules Hirschy, tous à Neuchâtel.

**Genève — Genève — Ginevra**

1894. 1er juin. Le chef de la maison **Henry Frommè**, à Genève, commencée le 1er mars 1894, est Henry Frommè, d'origine allemande, domicilié à Genève. Genre d'affaires: Dépôt d'appareils pour brasseries, robinetterie, timbres à glace et machines agricoles. Locaux: 7, Rue Lévrier.

1er juin. Le chef de la maison **L. Rivenc-Paquet**, à Genève, est Madame Louisa Paquet, femme mariée sous le régime dotal et séparée de biens de David Rivenc de Genève, y domiciliée. Genre d'affaires: Broderies. Locaux: 22, Rue du Rhône.

**Einnahmen der Zollverwaltung. — Recettes de l'administration des douanes.**

Monat — Mois	1893	1894	Mehreinnahme Augmentation	Mindereinnahme Diminution
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Januar <i>Janvier</i>	2,160,694.	2,537,980.	377,286.	—
Februar <i>Février</i>	2,749,908.	2,964,480.	214,572.	—
März <i>Mars</i>	3,621,383.	3,594,475.	—	26,908.
April <i>Avril</i>	3,275,831.	3,462,303.	186,472.	—
Mai <i>Mai</i>	3,316,107.	3,403,418.	87,311.	—
Juni <i>Juin</i>	3,175,686.	—	—	—
Juli <i>Juillet</i>	3,150,096.	—	—	—
August <i>Août</i>	3,124,062.	—	—	—
September <i>Septembre</i>	3,200,616.	—	—	—
Oktober <i>Octobre</i>	3,415,079.	—	—	—
November <i>Novembre</i>	3,218,124.	—	—	—
Dezember <i>Décembre</i>	3,970,932.	—	—	—
<b>Total</b>	<b>38,378,518.</b>	<b>15,962,656.</b>	<b>865,641.</b>	<b>26,908.</b>

**Nichtamtlicher Teil. — Partie non officielle.**

**Handelsverkehr mit England.**

**Mechanische Stickereien.**

Die Stickereien sind immer noch ein sehr guter Artikel, obschon sie durch die australische Krisis in England bedeutend an Absatz verloren haben. Die Konfektion entwickelt sich hier stetsfort und dies ist dem Absatz sowohl weisser als farbiger Stickerei günstig. Letzterer war die Einführung von «Flanellette» besonders vorteilhaft.

Als vor drei Jahren der Verband («Union») neue Reglemente einfuhrte, welche die geringe Ware bedeutend verteuerten, stellte sich Sachsen mehr und mehr als Konkurrent ein und nahm unsere central- und südamerikanische Kundenschaft, soweit sie durch England vermittelt wurde, zum grossen Teil weg. Obschon die Union nicht mehr existiert, haben wir dieses Gebiet nicht wieder in seinem früheren Umfang zurückgewinnen können.

In letzter Zeit hat die voralbergische Stickereigenossenschaft der Schweiz grosse Konkurrenz gemacht, indem sie zu bedeutend billigeren Preisen als wir liefern kann. Jedoch bleibt immer noch ein bedeutender Absatz für die gute und beste Ware übrig.

In Gelegenheitsposten (Job lots) werden keine so grossen Massen mehr verkauft wie vor einigen Jahren. Die Käufer wünschen zuverlässige Ware und die Fabrikanten beschränken sich auf Bestellungen zu guten oder schlechten Preisen.

Hiesige Exporthäuser beklagen sich über schweizerische Reisende in den Kolonien, weil sie London umgehen; nach ihrer Ansicht gewinnt der Artikel durch direkten Verkauf gar nichts, da der Londoner Agent sich bereits an eine sehr kleine Kommission gewöhnt hat.

Plumetis. Dieser Artikel ist sich ganz gleich geblieben. Wäre er nicht schön, so wäre er schon längst in Vergessenheit geraten. Seit 1888 wird er nicht mehr als Kleiderstoff benutzt. Der Verkauf ist daher sehr gering. Durch Einführung von «nouveautés» liess er sich wohl wieder neu beleben.

**Kondensierte Milch.**

Die zwei letzten Jahre waren gute und der schweizerische Export nach England hat zugenommen.

Die Preise sind eher gesunken, besonders infolge der fremden Konkurrenz. Sie lassen jedoch wohl noch einen schönen Profit übrig.

Man befürchtet die Zunahme der ausländischen Konkurrenz, vornehmlich der amerikanischen. Amerika hat erst letztes Jahr angefangen, nach England zu exportieren. Ausser dieser Mitbewerbung droht unsern Produzenten noch diejenige Englands, Irlands, Norwegens und Hollands.

Im Jahre 1892 wurde englische und irische Milch im Werte von £ 133,556 exportiert und fremde Milch für £ 222,800 wieder ausgeführt.

**Strohindustrie.**

Der Hauptsitz der englischen Strohindustrie ist Luton, Grafschaft Bedfordshire, 30,000 Einwohner.

Der jährliche Umsatz in Strohflechten und Strohhüten wird von der Lutoner Handelskammer auf circa 1 1/2 Millionen £ beziffert.

Man muss im Geschäft zwei Hauptbranchen unterscheiden: a. Geflechte zur Fabrikation von Strohhüten und anderes Flechtmaterial. b. Fertige Hüte. Beide Abteilungen haben Interesse für die schweizerische Strohindustrie.

a. Geflechte. In den Dörfern der Umgebung Lutons wird jetzt noch einheimisches Stroh zu Tressen geflochten, jedoch hat diese einheimische Flechtindustrie, die das Material zu der Lutoner Strohhutfabrikation liefert, seit 20 Jahren in dem Masse abgenommen, wie der Import von Strohflechten aus China zugenommen hat. Dieser Import betrug innert den zwei letzten Jahren durchschnittlich 75,000 Ballen per Jahr. Ein Ballen enthält 240 Stücke Geflecht zu 60 Yards einfache Stücke, oder 240 Stücke zu 120 Yards Doppelstücke. Von diesen 75,000 Ballen chinesischen Strohflechtes werden circa 40,000 Ballen (teils roh, teils in Luton gebleicht oder gefärbt) nach Nordamerika und fast allen Staaten des europäischen Kontinents exportiert.

In den letzten 6 Jahren sind auch aus Japan (Kobe, Yokohama) Strohflechte in stets wachsenden Quantitäten nach England importiert worden. Gegen chinesische und japanische Flechtöfne kann die englische Strohflechterei auf die Dauer hin nicht konkurrieren und so musste die Flechtindustrie der Nachbarschaft Lutons von Jahr zu Jahr stark zurückgehen, während die Strohhutfabrikation Lutons durch den Import in beliebigen Mengen von beispiellos billigen chinesischen Strohflechtes, welche eine geschickte Imitation der englischen Muster sind, einen mächtigen Impuls erfuhr und sich von Jahr zu Jahr mehr entfaltet.

Die Chinesen haben es mit ihren fabelhaft billigen Arbeitslöhnen und ihrer riesigen Produktion längst dazu gebracht, dass die Anfertigung der gewöhnlichen glatten Thalmigen Strohflechte kurantesten Genres in der Schweiz eine ebenso unlohnende Beschäftigung geworden ist als in England und deshalb liegt die Rettung für die Flechtindustrie in beiden Ländern einzig in der Erzeugung von stets neuen Mustern. Diese finden als «Neuheiten» in Europa und Amerika Absatz und sind schon «passé», bevor der im Nachahmen sehr geschickte, im Kreieren dagegen untaugliche Chinese seine spottbillige Imitation auf den Markt werfen kann.

Ueber englische Marktpreise und gangbarste Artikel sind die schweizerischen Interessenten insofern gut orientiert, als sie sehr fleissig nach London und Luton reisen lassen und daselbst durch Agenten ständig vertreten sind, wohl einsehend, dass nur durch stets erneuerte Vorführung neuer Modelle das Geschäft warm erhalten werden kann.

Der schweizerische Produzent thut gut daran, stets eingedenk zu bleiben, dass bei kunstvoll geflochtenen Tressen aus Stroh, Hanf, Baumwolle etc. die Qualität der Arbeit und des verwendeten Flechtmaterials und ganz besonders die Neuheit und Schönheit des Dessins für den englischen Besteller weit mehr ausschlaggebend sind als der Preis. Bei einem Modartikel wie der Damenhut aus Fantasiegeflecht wird nämlich die Idee und der Effekt bezahlt.

Es wird in England übrigens anerkannt, dass im Erfinden neuer Flechtmuster, die meistens aus verschiedenen Materialien kombiniert sind, die schweizerische Industrie selbst den kunstgeübten Flechterinnen der Toscana den Rang abgenommen hat. Im Hinblick auf die relativ guten Löhne dieser Kunstflechterei — eine Hausindustrie par excellence — möchte man die dem Aussterben nahe englische Flechtindustrie durch Einführung von Unterricht im Kunstflechten nach schweizerischem Vorbild neu beleben. Seit einem Jahr hat dann auch der Grafschaftsrat von Bedfordshire in Verbindung mit der Lutoner Handelskammer Flechtschulen in den Dörfern eingerichtet. Der Unterricht wird gratis erteilt. Die Geldmittel beschafft der Staat. Falls der Versuch gelingt, worüber die Meinungen von Fachleuten überwiegend pessimistisch lauten, würden die schweizerischen Fantasiegeflechte mit der Zeit wohl verdrängt werden.

Ein schweizerischer Gewährsmann, der in England niedergelassen ist, ist der Ansicht, dass die schweizerische Strohindustrie, Dank der seit Generationen gepflegten Kunstflechterei, diese englischen Anstrengungen noch auf Jahre hinaus nicht zu befürchten hat.

b. Fabrikation von Strohhüten. Diese Fabrikation hat ein besonders gutes Jahr zu verzeichnen, denn der Sommer dauerte von Anfang März bis Mitte September, was für englisches Klima ganz anormal ist.

Die Aussichten für dieses Jahr sind ebenfalls ermutigend, indem der Strohhut angefangen hat, auch für Männer fashionable zu sein.

Im Strohhutexportgeschäft spielte der aus aneinandergereihten ganzen Strohhalmen («Röhrl») verfertigte «Matelot», eine schweizerische Spezialität, eine grosse Rolle und es wir dieser Hut seiner Bequemlichkeit, Leichtigkeit und Billigkeit wegen noch steigender Beliebtheit sich zu erfreuen haben.

Dank der ausserordentlich günstigen Witterung konnte die englische Strohindustrie den leider sehr beträchtlichen Anfall in den australischen Bestellungen und das fast gänzliche Wegbleiben der südamerikanischen Ordres leichter verschmerzen.

Hoffentlich werden diese grossen Konsumenten bald wieder aufnahmefähig sein. Es entwickelt sich das Geschäft mit den südafrikanischen Kolonien von Jahr zu Jahr und bildet so einen Ersatz für die durch Zollschranken verschlossenen Absatzgebiete. (Fortsetzung des Berichtes des schweizerischen Geschäftsträgers in London.)

**Ausländische Banken.**

**Banque nationale de Belgique.**

	24 mai.	31 mai.		24 mai.	31 mai.
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
<b>Encaisse métallique</b>	112,391,551	111,831,721	<b>Circulat. de billets</b>	418,356,030	430,429,120
<b>Portefeuille</b>	342,520,809	351,712,470	<b>Comptes courants</b>	60,492,442	55,546,922

**Deutsche Reichsbank.**

	28. Mai.	31. Mai.		28. Mai.	31. Mai.
	Mark.	Mark.		Mark.	Mark.
<b>Metallbestand</b>	932,769,000	935,423,000	<b>Noten-Circul.</b>	920,547,000	932,898,000
<b>Wechsel-Portefeuille</b>	557,447,000	566,820,000	<b>Kurzf. Schulden</b>	584,312,000	589,078,000

**Télégrammes.**

5 juin. Les communications sont rétablies avec les bureaux de Salvador, excepté Santa-Ana.

Insertionspreis:  
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.,  
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:  
30 cts. la petite ligne,  
60 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

## Photochrom Zürich.

### Einladung

zur 5. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre  
auf

Dienstag, den 19. Juni 1894, vormittags 11 Uhr,  
in den obern Saal des Zunfthauses zur „Zimmerleuten“ in Zürich.

#### Traktanden:

- 1) Bericht über das abgelaufene Geschäftsjahr.
- 2) Bericht der Prüfungskommission.
- 3) Beschlussfassung über die Rechnung pro 1893.
- 4) Festsetzung der Dividende.
- 5) Ersatzwahl eines Mitgliedes des Verwaltungsrates (mit Amtsdauer bis zur Generalversammlung 1896) an Stelle des verstorbenen Herrn Ch. R. Spörri-Brunner in Kilchberg.

Bilanz und Rechnung über Gewinn und Verlust samt Revisorenbericht liegen von heute ab zur Einsicht der Herren Aktionäre im Bureau des Art. Instituts Orell Füssli, Bäregasse 6, II. Etage, bereit. Diejenigen Herren Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, werden ersucht, sich über ihren Aktienbesitz bis spätestens den 16. Juni bei gleicher Stelle auszuweisen und dieselbst ihre Stimmkarten zu beziehen.

Zürich, den 5. Juni 1894.

Der Präsident des Verwaltungsrates:  
(378) **H. Wild-Wirth.**

## Compagnie du chemin de fer de la Turbie (Rigi d'hiver).

Les actionnaires de la Compagnie du chemin de fer de la Turbie (Rigi d'hiver) sont convoqués en assemblée générale ordinaire pour le samedi, 30 juin 1894, à 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> heures, au bureau de la Compagnie Viège-Zermatt, 2, Place St-François, à Lausanne (Suisse). (H 5983 L)

#### Ordre du jour:

- Rapport du conseil d'administration.
- Rapport du commissaire-vérificateur des comptes.
- Nomination de deux membres du conseil d'administration.
- Nomination d'un ou deux commissaires vérificateurs des comptes pour l'exercice 1894.
- Autorisation d'emprunt pour le restaurant de la Tour d'Auguste.

Les actionnaires qui voudront assister à l'assemblée générale, doivent déposer leurs actions d'ici au 19 juin au plus tard, à la Turbie au siège sociale, à Bâle à la Banque commerciale de Bâle, ou à Lausanne chez MM. Ch. Masson & C<sup>ie</sup>.

Lausanne, le 21 mai 1894.

(342)

Le conseil d'administration.

## Société Espagnole de chemins de fer de montagne à fortes rampes.

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire, conformément à l'art. 21 des statuts, à Lausanne, 2, Place St-François, à 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> heures de l'après-midi, le mardi, 12 juin 1894.

#### Ordre du jour:

- 1<sup>o</sup> Présentation des comptes et du bilan au 31 décembre 1893.
- 2<sup>o</sup> Rapport du Conseil d'Administration.
- 3<sup>o</sup> Rapport de Messieurs les vérificateurs.
- 4<sup>o</sup> Nomination de deux membres du Conseil.
- 5<sup>o</sup> Nomination de un ou deux vérificateurs des comptes.

Pour assister à l'assemblée, Messieurs les actionnaires sont invités à déposer leurs titres et à retirer leur carte d'admission d'ici au 7 juin prochain au plus tard, (H 5886 L)

à Barcelone, au siège social, Corribia 6,  
à Lausanne, chez MM. Ch. Masson & C<sup>ie</sup>,

où'ils pourront prendre connaissance dès à présent du bilan, du compte de profits et pertes et du rapport des commissaires-vérificateurs.

(337)

Le conseil d'administration.

## Zürcher Dampfboot-Gesellschaft.

### Einladung zur dritten ordentlichen Generalversammlung

Samstag, den 16. Juni 1894, vormittags 10 Uhr,  
im obern Saale des Café Zimmerleuten.

#### Traktanden:

- Entgegennahme des Berichtes und der Jahresrechnung pro 1893.
- Vorlage des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
- Reklamation einiger Aktionäre, welche aus Versehen die Einzahlung von Fr. 50 versäumten, gegen Artikel 6 der Statuten. Eventuell Buchung, resp. Verwendung des kaduzierten Aktienbetrages.
- Statutengemässe Erneuerungswahlen in den Verwaltungsrat.
- Wahl der Rechnungsrevisoren.

Eintrittskarten und Jahresberichte können die Herren Aktionäre gegen Vorweisung ihrer Aktieninterimsscheine oder sonstigen Ausweis bei dem Tit. Zürcher Bankverein in Zürich bis zum 15. Juni beziehen.

Zürich, den 29. Mai 1894.

(361)

Der Verwaltungsrat.

Buchdruckerei JENT & C<sup>o</sup> in Bern. — Imprimerie JENT & C<sup>o</sup> à Berne.

## Schweizerische Seethalbahn.

### Einladung

zur  
ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre  
auf

Samstag, den 16. Juni 1894, nachmittags 2 Uhr,  
in der „Krone“ zu Lenzburg.

#### Traktanden:

- 1) Verlesen des Protokolls der Generalversammlung vom 16. Mai 1894.
- 2) Genehmigung des Vertrages über den Ankauf der Bahn.
- 3) Konstatierung der Volleinzahlung der Aktien.
- 4) Genehmigung des Verwaltungsreglementes.
- 5) Unvorhergesehenes.

Hochdorf, den 2. Juni 1894.

Für den Verwaltungsrat,

Der Präsident:

A. Saxer.

(376)

## Fabrique suisse d'allumettes de sûreté, à Fleurier.

Messieurs les actionnaires de la « Fabrique suisse d'allumettes de sûreté », à Fleurier, sont convoqués en Assemblée générale ordinaire et extraordinaire pour le Lundi, 18 juin 1894, à 11 heures du matin, au siège de la société, à Fleurier, avec l'ordre du jour suivant:

- 1<sup>o</sup> Rapport du conseil d'administration et des commissaires vérificateurs sur l'exercice 1893 à 1894.
- 2<sup>o</sup> Rapport du conseil d'administration sur la situation de la société, sa transformation ou sa mise en liquidation.
- 3<sup>o</sup> Nomination éventuelle de liquidateurs et fixations de leurs pouvoirs.
- 4<sup>o</sup> Eventuellement nominations statutaires.
- 5<sup>o</sup> Divers.

Au termes de l'article 642 C. O. le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des commissaires vérificateurs seront à la disposition des actionnaires, au siège de la société, à partir du 8 juin 1894.

Messieurs les actionnaires qui désirent participer à l'assemblée générale doivent opérer jusqu'au 16 juin 1894, au siège de la société, à Fleurier, ou chez MM. Berthoud & C<sup>ie</sup>, banquiers, à Neuchâtel, le dépôt de leurs titres d'actions ou d'un récépissé de ces titres émanant d'une maison de banque ou d'un établissement de crédit. Ils recevront, lors de ce dépôt, une carte d'admission pour l'assemblée générale.

Fleurier, 1<sup>er</sup> juin 1894.

(373)

Le Conseil d'administration.

\*\*\*\*\* STAR \*\*\*\*\*

**Lebensversicherungsgesellschaft in London**  
gegründet 1843

Versicherungsbestand: 350 Millionen Frs. Gesamt-Vermögen: 90 Millionen Frs.

Vorteilhafte Prämien und Combinationen. Keine Gegenseitigkeit.  
Liberal, einfache Police-Bedingungen. Kriegsrisiko gedeckt. Weite  
überseeische Limiten gestattet. Keine Policekosten.  
— 90% des Gewinns wird an die Versicherten verteilt. —  
Hoher, steigender Gewinn. — 1.55% — 2.70% jährl. Capitalerhöhung.

Prospecte, Tarife und Police-Bedingungen gratis und franco.  
Direction für die Schweiz:  
**Ed. Burckhardt, Basel, 85 Austraße.**

Haupt- u. Special-Agenten, sowie Vermittler werden allerorts  
zu den allgünstigsten Bedingungen gesucht. (339)

\*\*\*\*\*

## Comptable ou représentant. (359)

Un bon comptable, connaissant à fond les affaires d'horlogerie et ayant voyagé pour la montre, cherche emploi ou, à défaut, la représentation de maisons sérieuses pour n'importe quel article. Excellentes références.  
Offres sous lettres A. L. Z. 59,710 poste restante Chaux-de-Fonds.

## Lithographie und Druckerei

**Lips, Bern.** (389)

Empfiehlt sich für Lieferung aller Arten Drucksachen für Behörden, Gesundheitschaften, Banken, Verwaltungen, Industrie, Handel und Wissenschaft.

Spezialitäten: Graphische Tabellen, Pläne, Landkarten, Ansichten, Plakate, Illustrationen etc.

Briefpapier, Fakturen, Aktien und Obligationen, Cheques mit chemischem Schutz gegen jede Fälschung.

Mässige Preise. Künstlerische Ausführung. Prompte Bedienung. Franko-lieferung in der Schweiz.

## Fabrikation und Spezialität.

Couper- und Plombierzangen, Plomben, Perforiermaschinen, Billetdatumpressen, Numerateurs, Siegel-, Datum- und Firmastempel, Brenneisen, Waggon-schlüssel, Firmenschilder (Affichen), Hydranten- und Strassentafeln, Hausnummern, Kilometer-, Hektometer- und Gradiententafeln mit massiver, erhabener Schrift, gegossen, emailliert oder gepresst. — Prägung von Konsum-, Bier- und Fabrikmarken. — Diplom Zürich 1883, Medaille Paris 1889.

H. Isler,

(321)

mechanische Werksätze und Gravieranstalt, Winterthur.

Offizieller Diskontosatz schweizerischer Emissionsbanken 3%  
Taux d'escompte officiel de Banques d'émission suisses 3%